



40 JAHRE IN AUGSBURG



Unterer Talweg 131 · 86179 Augsburg · Tel.: 08 21 / 8 20 56 www.hirzbauer.de

Hirzbauer
...Ihr Küchenbauer



BEVOR SIE ÄPFEL MIT BIRNEN VERGLEICHEN

40 Jahre Erfahrung – darauf blickt das Familien-Unternehmen Hirzbauer mittlerweile zurück. Dem Augsburger Traditionshaus ist es über die Jahrzehnte gelungen, immer aktuelle Küchentrends zu erfassen, zu bewerten und zeitlose Küchenkreationen daraus zu entwickeln. Und das nach den persönlichen Wünschen der Kunden.

Die Unternehmensphilosophie von Firmengründer **Wilhelm Hirzbauer** wird seit 1993 durch Sohn **Norbert Hirzbauer** in der zweiten Generation fortgesetzt. Mit eigenen Ideen, eigenem Stil, doch immer in derselben Motivation, den Kunden über viele Jahre hinweg mit einer neuen Traum-Küche zu begeistern, das ist der Leitspruch.

Die Chronik des Erfolgs

1970 Firmengründung durch Wilhelm Hirzbauer im Einfamilienhaus in der Rathausstraße in Haunstetten



1972 Umzug in die Tattenbachstraße in Haunstetten

1976 Ausstellungsräume in der Hofackerstraße im Haunstetter Raiffeisen-Gebäude

1987 Umzug in das neue Betriebsgebäude im Industriegebiet Haunstetten



1993 Norbert Hirzbauer tritt die Unternehmensnachfolge an

1994 Exklusiv-Hersteller Poggenpohl verleiht bundesweit zum ersten Mal den Designpreis an Norbert Hirzbauer



1999 Nach zehnwöchigem Generalumbau werden die neu konzipierten Ausstellungsräume mit 400 qm Fläche sowie Showküche eröffnet

2000 Große Jubiläumsfeier „30 Jahre Hirzbauer“

2001 Hirzbauer zählt zum erlesenen Kreis der „100 besten kulinarischen Küchenhäuser“ des Küchen-Guides „Zuhause Wohnen“

2002 Auszeichnung zu den Top-Adressen der „100 besten Landhaus-Küchenausstatter“ durch die Fachzeitschrift „Country“



2003 Auszeichnung zu den Top-Adressen „Die 150 besten Küchenstudios“ durch die Fachzeitschrift „Architektur und Wohnen“



2004 Profi-Kochkurse mit **Stefan Settele** vom Haunstetter Traditions-Gasthaus Settele zu internationalen Themen in der neu konzipierten Funktionsküche der Ausstellung

2005 „35 Jahre Hirzbauer“; Kooperation mit dem HiFi-Qualitätshersteller Bang & Olufsen Augsburg am Predigerberg. In der multimedialen Küchenwelt Hirzbauer können Besucher und Interessierte seither die Welt der B&O-Produkte erleben

2006 Präsentation einer einzigartigen Eventkochbühne mit Starkoch **Joachim Kaiser** (Gourmet-Restaurant „Kaiserskeller“ in Nördlingen) zur Einführung des neuen MINI im BMW Autohaus Augsburg

2007 Saisonauftakt der deutschen Eishockey-Liga: 1. Sponsoren-Abend der Augsburger Panther mit Sternekoch **Michael Fell** vom „Egerner Hof“ im Küchenstudio

2008 April: Feinschmeckermesse „Kulinaria & Vinum“ mit Schirmherr und Landwirtschaftsminister **Josef Miller**

Juni: Hirzbauer und Siemens präsentieren TV-Sternkoch **Christian Henze** zur Vorstellung des neuen BMW 7er im Autohaus Augsburg



September: Eröffnung des Szene-Restaurants „Perbacco“ in der Augsburger City. Hirzbauer liefert die einzigartige Restaurantküche

Oktober: Die Panther-Spieler **Thomas Gödtel** und **Uli Maurer** liefern sich ein hartes Kochduell in der Hirzbauer Showküche. Als gnadenloser Schiedsrichter fungiert Chefkoch **Albert Oblinger**



2009 Bei der 1. Augsburger Küchenparty im Gasthaus Settele erleben 120 Teilnehmer die Kochkünste von fünf Profiköchen an der Hirzbauer Showkochbühne, mit

neuester Siemens Induktions- und Combi-Dampfgarteknik

Oktober: Das Gourmet-Magazin „Der Feinschmecker“ kürt Küchen Hirzbauer zu den „150 besten Küchenstudios in Deutschland 2010“



2010 Nach vier Jahrzehnten erfolgreicher Arbeit des ganzen Hirzbauer-Teams wird Ende April das bisher größte Jubiläum gefeiert: „40 Jahre Hirzbauer – Ihr Küchenbauer“.



Das Autohaus Augsburg gratuliert seinem langjährigen Kunden und Kooperationspartner Küchen Hirzbauer zum Jubiläum.

**Ihr BMW & MINI Partner
der Region Augsburg!**
www.autohaus-augsburg.de

Göggingen
Lechhausen
Stadtmitte

Bergiusstraße 9
Stätzlinger Str. 66
Langenmantelstr. 21

Telefon 0821 - 90 09 - 0
Telefon 0821 - 720 52 - 0
Telefon 0821 - 50 100 - 0



Ein gutes Gefühl!

**autohaus
augsburg**



40 Jahre Kompetenz

Seit der Gründung in den 70er Jahren steht das Familienunternehmen Hirzbauer aus Tradition für die Realisierung von Traum-Küchen. Was ist das Geheimrezept?

Norbert Hirzbauer: „Kurz gesagt: Wir hören unseren Kunden noch genau zu. Nach einer detaillierten Raumanalyse vor Ort beziehen wir die Kundenwünsche bestmöglich in die individuelle Küchenplanung mit ein. Kurze Wege und absolute Ergonomie stehen dabei immer im Fokus, um einen vernünftigen Arbeitsablauf zu garantieren. Denn die Küche ist nicht mehr nur Arbeitsraum, sondern zentraler Treffpunkt der Familie. Deswegen legen wir größten Wert auf eine anspruchsvolle Gestaltung und optimale Integration der Küche in den Wohnraum.“

In den frühen 90er Jahren haben Sie die Unternehmensnachfolge angetreten. Wie hat sich die Branche in diesen knapp 30 Jahren verändert?

Norbert Hirzbauer: „Allein in den letzten 20 Jahren hat sich die Küchenbranche immens gewandelt. Angefangen bei



Das kompetente Hirzbauer Küchen-Team: Andi Bauer, Christa Hauke, Gaby und Norbert Hirzbauer, Cornelia Egger und Anton Mayr.

der Vielzahl an technischen Innovationen der Premium-Hersteller, über hochwertige Material-Neuheiten, die teils aufwändig produziert werden, wie etwa Granit und Glas für Arbeitsflächen. Voll im Trend liegen auch spezielle Lackoberflächen sowie elektrische Öffnungssystem für Schubkästen und Oberschränke. Da ist eine stetige Weiterbildung und Entwicklung sowie detailliertes Fachwissen gefragt. Unsere Planer kann man mit Gourmetköchen vergleichen, die immer versuchen dem Menü die nötige Würze und Detailliebe zu geben. Zudem sind sie völlig unabhängig

und können daher uneingeschränkt jede Küche Schrank für Schrank planen – Küchen von der Stange gibt es bei uns nicht.“

Ende der 90er Jahre haben Sie dann mit viel Aufwand und Investitionen das Küchenstudio im Haunstetter Gewerbegebiet modernisiert...

Norbert Hirzbauer: „Nach zehnwöchigem Generalumbau haben wir unsere Ausstellungsräume völlig neu konzipiert. Seitdem kann man in unserem modernen Küchenhaus Vielfalt pur entdecken. Auf 400 qm präsentieren wir in unserer mehrfach ausgezeichneten Ausstellung die ganze Welt

der Küche – 15 verschiedene Küchenvarianten von der hochwertigen Küchenzeile bis zur exklusiven Designerküche mit intelligenten Detaillösungen.“

Bei Küchen-Umbauten oder Modernisierungen setzen Sie seit Jahren auf ein zuverlässiges Netzwerk an Handwerkern aus der Region...

Norbert Hirzbauer: „Regionale Verwurzelung liegt uns besonders am Herzen. Bei professionellen Küchenmodernisierungen setzen wir auf partnerschaftliche Zusammenarbeit mit unseren Fachpartnern. Völlig problemlos können wir in kurzer Zeit 20 oder 30 Jahre alte Küchen unserer Kunden gegen aktuelle Modelle austauschen. Durch unsere Kooperations-Partner bieten wir zuverlässige und unkomplizierte Lösungen für den Komplett-Küchenumbau – und das Hand in Hand nach genauem Terminplan. Abschließend zum Thema Regionalität: Als Augsburger Traditionshaus unterstützen wir ebenfalls verwurzelte ‚Institutionen‘, wie etwa die Augsburger Panther durch langjähriges Sponsoring.“



Seit Ende der 90er Jahre bietet das Küchenstudio Hirzbauer eine der modernsten und hochwertigsten Küchenausstellungen in der Region Augsburg.

BLANCO

GAGGENAU



Miele

FRANKE

SIEMENS

pronorm
EINBAUKÜCHEN

BORA

Lechner

poggen
pohl

Fach-Kompetenz für die

In 40 Jahren hat **Hirzbauer – Ihr Küchenbauer** mehrere tausend Traum-Küchen verwirklicht. Einen Großteil davon haben die Haunstetter Küchen-Profis in den letzten vier Jahrzehnten für renommierte Bau-träger aus der Region realisiert. Ob für Süwobau in den Anfangsjahren oder heutzutage für überaus erfolgreiche Unternehmen wie KLAUS Wohnbau, Ruile & Fürst, Infrabau, K+L Bau oder GS Wohnbau. Pünktliche und zuverlässige Lieferung, sauberen und perfekten Einbau

sowie hervorragenden Service wissen die langjährigen Projekt-Partner zu schätzen. Seit über 20 Jahren etwa ist KLAUS Wohnbau ein starker Partner, mit weit über 3000 gebauten Wohnungen in Augsburg und München, und stattet alle Musterwohnungen mit Hirzbauer Küchen aus.

Auch GS Wohnbau zählt auf Küchen des Haunstetter Familienbetriebs. „Vom Traum zum Haus“, heißt der Firmen-Leit-spruch und zu einem solchen Traumhaus gehört natürlich



Alles aus einer Hand: Sämtliche handwerklichen Leistungen, die für einen reibungs-koordinieren die erfahrenen Experten von Küchen Hirzbauer termingerecht, zuverlässig

auch eine maßgeschneiderte Traum-Küche von Küchen Hirzbauer. Denn Hirzbauer legt bei der Beratung der Kunden Wert auf Individualität und Professionalität.

Aber nicht nur bei Neubauten hat sich Küchen Hirzbauer als Partner etabliert, auch bei Modernisierungen von in die Jahre gekommenen

Küchen hat sich das Team um Chef **Norbert Hirzbauer** einen hervorragenden Ruf in den vergangenen 15 Jahren erarbeitet. Bei einem Generalumbau der Küche koordiniert Hirzbauer als zentrale Stelle alle handwerklichen Leistungen, die für einen schnellen, sauberen und zuverlässigen Küchen-Umbau nötig sind. Von Trockenbau- von in die Jahre gekommenen

Die pure
Wohnlust



singold
WINTERGÄRTEN FENSTER

Albert-Einstein-Str. 21 · 86399 Bobingen
Tel.: 08234 · 967974 · Fax: 08234 · 967975

www.singold-fenster.de

Vom Traum...
...zum Haus!

GS
GS WOHNBAU



Bei uns erhalten Sie Raum für Ihre Wünsche und Vorstellungen, die wir in bester Bauqualität umsetzen.

Unsere „Individuellen Bauideen“ erhalten Sie kostenlos unter Telefon 08 21 / 9 40 96 oder unter www.gs-wohnbau.de

**GS-Wohnbau
Augsburg/
Göggingen**



Ludwig und Heike Kribelbauer:
Professionelle
Raumgestaltung
für die Traum-Küche.

**Herzlichen
Glückwunsch zum
40-jährigen Jubiläum
und weiterhin viel Erfolg!**

**L. Kribelbauer
Malermeister**

Fassadensanierung · Raumgestaltung · Bodenbeläge

Schloßanger 14a · 86179 Augsburg
Telefon 0821 / 811324 · Kribelbauer@t-online.de

Traum-Küche



losen Generalumbau einer Küche nötig sind, sig und sauber mit Fach-Partnern der Region.

modernisierung, Sanitär-Installationen bis hin zur fachgerechten Küchen-Montage und kompletten Inneneinrichtung – die Hirzbauer-Spezialisten koordinieren termingerecht Hand in Hand den Generalumbau mit langjährigen und erfahrenen Spezialisten aus der Region Augsburg.

Zu den Fach-Partnern zählen neben vielen anderen etwa Bauwerk, wenn es um Bauen, Dämmen oder Modernisieren geht.

Singold Fenster garantiert von der Planung bis zur Montage höchste Qualität. Mit einem hochmotiviertem Team stehen die Fenster- und Wintergärten-Profis von der ersten Planungsidee bis zur Montage der letzten Schraube immer zur Verfügung.

Bei Bodenarbeiten, Tapezieren oder Malerarbeiten ist **Ludwig Kribelbauer** der perfekte Ansprechpartner.

Und beim „Einrichten, Gestalten und Beleuchten“ macht **Wolfram Lochbrunner** von made 4 living seinem guten Ruf alle Ehre.



Eine große Auswahl an Naturstein bieten die Steinmetz- und Steinbildhauermeister **Wolfgang** (Mitte) und **Michael Maier** (rechts) den Kunden von **Norbert Hirzbauer**.

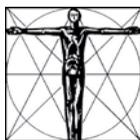
Wohnen und Leben mit Stein

Für viele Menschen ist die Küche der zentrale Wohnraum. Für eine zweckmäßige Planung sorgt Küchen Hirzbauer – für Arbeitsflächen aus Naturwerkstein der

renommierte Hausstetter Steinmetzbetrieb **Wolfgang Maier**. Optisch ansprechend, strapazierfähig und pflegeleicht, so verleihen Natursteinflächen der neuen Küche einen Ausdruck von Wertigkeit, Ruhe und Harmonie. Jede Platte ist dabei ein Stück Na-

tur und ein Unikat. Zudem ist Naturstein keinen Modeströmungen unterworfen, wie etwa künstliche Materialien. Eine Riesen-Auswahl unterschiedlicher Gesteinsorten

hält der Familienbetrieb ständig für seine Kunden in der Ausstellung bereit. Individuell zugeschnitten werden die Rohplatten dann schnell und unkompliziert im eigenen Haus auf einem hochmodernen CNC-Fräszentrum, das einzigartig für die Region ist.



freie künstlerische Darstellung

WIR GRATULIEREN KÜCHEN HIRZBAUER AUF DAS HERZLICHSTE ZUM 40-JÄHRIGEN FIRMENJUBILÄUM!

Die Firma KLAUS arbeitet seit über 20 Jahren erfolgreich mit der Firma Hirzbauer zusammen. Die Firma Hirzbauer begleitet uns bei allen Baumaßnahmen. Alle Projekte zu nennen würde den Rahmen hier sprengen. Unsere Musterwohnungen richten wir mit Küchen der Firma Hirzbauer ein.

Insgesamt haben wir weit über 3.000 Wohnungen in Augsburg und München gebaut, und die Firma Hirzbauer als zuverlässigen Partner kennen und schätzen gelernt. Pünktliche Lieferung, sauberer, perfekter Einbau und guten Service wissen wir zu schätzen. Daher empfehlen wir die Firma Küchen Hirzbauer gerne weiter!

KLAUS WOHNBAU GMBH
86163 AUGSBURG SCHWANGAUSTRASSE 29
VERTRIEB@KLAUS-WOHNBAU.DE WWW.KLAUS-WOHNBAU.DE



bauen dämmen modernisieren

Bau Werk
Neubau • Anbau • Umbau

Maurermeister Jörg Sterner
Albert-Einstein-Str. 20, 86399 Bobingen
Telefon 08234 9660 30

www.bau-werk.org

Mit diesem Gutschein erhalten Sie eine kostenlose Profistunde* von uns.

*ab einem Auftragswert von 1000,00 € netto

1 Stunde
Profi
Gutschein



Multimedia-Welt Küche: Andreas Hertle (Bang & Olufsen Augsburg, rechts) realisiert audiovisuelle Träume der Kunden von Norbert Hirzbauer.

Küche als Erlebnis-Welt

Mit Bang & Olufsen bleibt auch in der Küche kein Multimedia-Wunsch unerfüllt. Ob flacher LCD/OLED-TV, Zugang ins Internet oder Musik-Genuss vom MP3-Player oder der hochwertigen B&O-Anlage – seit über acht Jahren realisiert **Andreas Hertle** von Bang & Olufsen Augsburg audiovisuelle Wünsche der Hirzbauer-Kunden. „Die Küche der Zukunft ist Gegenwart“, weiß der Fachmann.

„Durch spezielle Haustechnik-Schnittstellen von Busch-Jaeger und Miele kann man einzelne Komponenten, wie Backofen, Herd oder Geschirrspüler komfortabel im ganzen Haus über die multifunktionelle B&O-Fernbedienung ansteuern.“ Eine Auswahl an B&O-Produkten ist in das Küchenstudio integriert und bei B&O am Predigerberg können alle Haustechnik-Funktionen erlebt werden.

B&O

BANG & OLUFSEN
Augsburg – am Predigerberg

Haustechnik vom Profi

Mit intelligenter Haustechnik hat sich Elektroanlagen Enz einen guten Namen in der Region gemacht. Seit 40 Jahren ist das Elektro-Unternehmen auch der verlässliche Partner für Hirzbauer-Kunden bei einem reibungslosen Küchenumbau. „Wir bringen Elektrik und Technik auf die neuesten Standards und bieten zudem eine große Vielfalt an Designkonzepten, die perfekt an die Optik der neuen Küche angepasst werden können“, erklärt Chef **Reinhard Fischer**. Mit Busch-Jaeger hat das Elektro-Unternehmen zudem einen renommierten Partner für professionelle Haustechnik an der Hand.

„Durch moderne Schnittstellen binden wir intelligente Haushaltsgeräte von Miele oder Unterhaltungsgeräte von Bang & Olufsen in das Küchenkonzept ein.“



Intelligente Haustechnik integriert Reinhard Fischer (re.) von Elektro Enz.

*Wir gratulieren
Hirzbauer Küchen zum
40-jährigen Jubiläum
und wünschen
viel Erfolg!*

ELEKTROANLAGEN
ENZ

Elektroanlagen Enz • Gögginger Str. 110 • 86199 Augsburg
Tel.: 0821/92011 • Fax: 0821/92013 • www.elektro-enz.de

Restaurant-Küche auf höchstem Niveau



Mit einer modernen Haushaltsküche von Norbert Hirzbauer zaubert „Perbacco“-Chef Mauro Ficotto (re.) feine italienische Gerichte.

Eine Haushaltsküche mit der sich auch bestens ein Restaurant kochen lässt, das hat Küchen Hirzbauer im „Perbacco“ am Moritzplatz realisiert. „Diese einzigartige Restaurantküche ist mit aktuellster Technik ausgestattet. Von einer speziellen Deckenentlüftungslösung bis hin zu modernsten Induktionsherdplatten und Dampfgargeräten“, erklärt **Norbert Hirzbauer**.

Das familiär geführte Perbacco lebt vom freien Blick des Eingangsbereichs, über den integrierten

Weinladen, die zentral gelegene Bar und den rustikal eingerichteten Gastraum.

Ein Mittelpunkt ist natürlich die Küche, durch deren offene Tür man dem Team bei seiner Arbeit und der Zubereitung der frischen Gerichte jederzeit über die Schulter blicken kann. „Sicher, pflegeleicht, sauber und perfekt, um unsere feine italienische Küche zu realisieren“, beschreibt Perbacco-Chef **Mauro Ficotto** die hochmoderne Hirzbauer-Küche.



III I I made 4 living

wohnen
planung licht

einrichten

leidenschaftlich, schön



gestalten

kreativ, funktionell



beleuchten

kunstvoll, kompetent



Partner für Spitzen-Leistungen



Elegant und immer stilischer:
Entdecken Sie »MyStyle« – das
moderne Badkonzept für höchsten
Komfort und vollendetes Design.

Mehr Infos unter www.mystyle.richter-frenzel.de

Über 100 mal in Deutschland und auch in Ihrer Nähe!

Richter+Frenzel GmbH & Co. KG

Stauffenbergstraße 5–9
86161 Augsburg
Tel (0821) 5902-318
Fax (0821) 5902-320

Öffnungszeiten BAD-CENTER:

Mo–Fr 9–18 Uhr

Sa 9–13 Uhr

So 13–17 Uhr, keine Beratung, kein Verkauf

RICHTER + FRENZEL

Immer mit Feuereifer bei der Arbeit

Seit über 45 Jahren ist der
Meisterbetrieb Erich Reinhardt
mit Feuereifer bei der Sache,
wenn es um Gas, Wasser oder
Heizung geht. 1962 wurde der

Familienbetrieb von **Erich Reinhardt**
gegründet und 1997 an
seinen Sohn **Stefan Reinhardt**,
den heutigen Inhaber übergeben.
In langer Tradition über-

zeugt das Erich Reinhardt-Team
durch schnelle, saubere und
fachlich kompetente Arbeit.
Zu den Kernleistungen zählen
Installation und Wartung von

Gasheizungen, Planung und
Einbau von sanitären Anlagen,
Badmodernisierungen, Solar-
technik und eine professionelle
Bauspenglerei.



Stefan Reinhardt führt seit 13 Jahren den Haunstetter Familienbetrieb und kooperiert seit über zehn Jahren mit Küchen Hirzbauer.

Wir sind immer mit FEUEREIFER bei der Sache...

Erich Reinhardt 
GmbH & Co KG
Der Spezialist für
Gas • Wasser • Heizung

Geschäftsführer: Stefan Reinhardt

Unterer Talweg 127
86179 AUGSBURG

Telefon 08 21 / 88 08 45
Telefax 08 21 / 88 85 40

www.sanitaer-reinhardt.de
info@sanitaer-reinhardt.de



Vaillant



Traum-Küchen by Hirzbauer



In vier Jahrzehnten hat das Team von Küchen Hirzbauer aus Haunstetten viele hundert Projekte realisiert. Von der schlichten Küchenzeile bis zur individuell geplanten Designerküche. Mehrfach ausgezeichnet wurde das Hirzbauer-Team von Fach-Zeitschriften und Herstellern für seine überragenden Leistungen und hat in 40 Jahren über regionale Grenzen hinaus unzählige Küchen-Träume verwirklicht.

